



INSTRUKCJA OBSŁUGI

PL



GOFROWNICA Z REGULACJĄ
WM2000W

Przed użyciem urządzenia prosimy o zapoznanie się z niniejszą instrukcją obsługi! Należy przestrzegać wszystkich instrukcji bezpieczeństwa, aby uniknąć uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem! Zachowaj tę instrukcję obsługi, aby móc z niej skorzystać w przyszłości.

CZĘŚCI PRODUKTU



SYMBOLIKA

	<p>OSTRZEŻENIE!</p>		<p>OSTRZEŻENIE! Gorąca powierzchnia.</p>
------------------------------------------------------------------------------------	---------------------	------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie pozostawiaj materiałów opakowaniowych w zasięgu dzieci, gdyż mogą być niebezpieczne.
- Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeśli będą one nadzorowane lub otrzymają instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia.
- Dzieci powinny znajdować się pod nadzorem, aby mieć pewność, że nie bawią się urządzeniem.
- W przypadku korzystania z urządzenia przez dzieci lub w ich pobliżu konieczny jest ścisły nadzór.

- Gdy produkt jest włączony lub chłodzony, należy trzymać produkt i jego przewód zasilający poza zasięgiem dzieci.
- Czyszczeniem i konserwacją urządzenia nie mogą zajmować się dzieci, chyba że mają powyżej 8 lat i znajdują się pod nadzorem.
- **OSTRZEŻENIE!** Gorąca powierzchnia.
- Nie dotykaj gorących powierzchni. Używaj wyłącznie pokrętła i klamki.
- Temperatura dostępnych powierzchni może być bardzo wysoka podczas użytkowania urządzenia. Należy unikać dotykania tych gorących części urządzenia.
- Urządzenie to przeznaczone jest do użytku domowego i podobnych zastosowań, takich jak:
 - pomieszczenia kuchenne dla pracowników w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - Domy gospodarcze;
 - przez klientów w hotelach, motelach i innych obiektach mieszkalnych;
 - środowiska typu Bed and Breakfast.
- Przed podłączeniem produktu do zasilania należy sprawdzić, czy napięcie podane na produkcie jest zgodne z napięciem w lokalnej sieci elektrycznej.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.
- Przed użyciem należy całkowicie rozwinąć przewód zasilający.
- Nie pozwól, aby przewód zasilający zwisał z krawędzi ławki lub stołu, dotykał powierzchni ani się plątał.
- Nie dopuszczaj do kontaktu przewodu z gorącymi powierzchniami.
- Okresowo sprawdzaj, czy kabel zasilający nie jest uszkodzony.
- Aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym, nie zanurzaj przewodu zasilającego, wtyczki ani urządzenia w wodzie ani innym płynie, ani nie dopuszczaj do kontaktu części z wilgocią.
- Nie podłączaj ani nie odłączaj produktu od gniazdka elektrycznego mokrymi rękami.
- Zawsze ustawiaj urządzenie w pozycji „WYŁĄCZONY” – odłączaj je od gniazdka elektrycznego i pozwól, aby wszystkie części ostygły.
- Nigdy nie owijaj przewodu ciasno wokół urządzenia. Nie naciągaj przewodu w miejscu jego wejścia do urządzenia, ponieważ może to spowodować jego strzępienie i zerwanie.
- Wszelkie prace konserwacyjne inne niż czyszczenie należy wykonywać w autoryzowanym serwisie.
- Jeśli nie używasz produktu przez krótki okres czasu, wyłącz zasilanie i odłącz produkt od gniazdka elektrycznego.
- Nie stosować na zewnątrz.
- Produkt należy zawsze stosować na płaskiej, stabilnej i odpornej na ciepło powierzchni.

- Nie należy umieszczać produktu na palniku gazowym lub elektrycznym ani w jego pobliżu, ani wewnątrz lub na rozgrzanym piekarniku lub innym źródle ciepła.
- Nie należy dopuścić do kontaktu produktu z zasłonami, okładzinami ściennymi, ubraniami, ściereczkami kuchennymi ani innymi materiałami łatwopalnymi podczas jego użytkowania.
- Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem lub wtyczką, ani po awarii lub uszkodzeniu urządzenia w jakikolwiek sposób. Skontaktuj się z serwisem.
- Stosowanie akcesoriów niezalecanych przez producenta urządzenia może spowodować obrażenia.
- Należy zachować szczególną ostrożność podczas przenoszenia urządzenia zawierającego gorący olej lub inne gorące płyny.
- Aby odłączyć, wyjmij wtyczkę z gniazdka ściennego.
- Nie używaj tego urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem.
- Produktu tego nie można obsługiwać za pomocą zewnętrznego timera ani oddzielnego systemu zdalnego sterowania.
- Urządzenie należy używać wyłącznie w pozycji zamkniętej.

SPOSÓB UŻYCIA

1. Usuń wszystkie materiały opakowaniowe i naklejki.
2. Przetrzyj talerze wilgotną ściereczką lub gąbką, aby usunąć kurz. Wytrzyj do sucha miękką ściereczką lub ręcznikami papierowymi.
3. Wybierz miejsce, w którym będzie używane urządzenie (na stabilnej powierzchni), pozostawiając wystarczająco dużo miejsca między tyłem urządzenia a ścianą, aby umożliwić przepływ ciepła bez uszkodzania szafek i ścian.
4. Podłącz urządzenie do gniazdka, czerwony wskaźnik będzie włączony. Obróć pokrętkę temperatury zgodnie z ruchem wskazówek zegara, zielony wskaźnik będzie włączony. Temperatura płyty osiągnie ustaloną temperaturę, gdy zielony wskaźnik będzie wyłączony. Urządzenie jest teraz gotowe do użycia. Zielony wskaźnik będzie automatycznie włączał/wyłączał się, ustawiając temperaturę za pomocą termostatu. Jeśli pokrętkę temperatury jest w pozycji wyłączonej, płyta nie będzie się już nagrzewać.
5. Pokrętko: „ŚWIATŁO” oznacza najniższą temperaturę, obrót zgodnie z ruchem wskazówek zegara w kierunku „CIEMNO” zwiększa temperaturę.
6. Przy pierwszym użyciu lepiej jest natrzeć talerz odrobiną oleju.

OSTROŻNOŚĆ:

- Nie dopuszczaj do kontaktu płyt do pieczenia z metalowymi sztucami lub innymi metalowymi przedmiotami, aby nie uszkodzić powłoki zapobiegającej przywieraniu.

- Nie zamykaj zamka, gdy produkt jest podgrzewany.
- Płyta grzewcza jest bardzo gorąca. Należy zachować ostrożność, aby nie dopuścić do kontaktu dłoni z płytą.
- Po użyciu odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego i pozwól mu ostygnąć do temperatury pokojowej przed czyszczeniem.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

WAŻNY: Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od zasilania i pozwól mu ostygnąć.

Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani innym płynie!

- Przetrzyj pokrywę, podstawę i płyty grzewcze wilgotną ściereczką z dodatkiem nieściernego mydła lub płynu do mycia naczyń.
- Przetrzeć czystą, miękką, wilgotną ściereczką i wytrzeć do sucha.

SKŁADOWANIE

Zawsze przechowuj urządzenie:

- czysty
- suchy
- zabezpieczone przed kurzem
- poza zasięgiem dzieci

Odłącz wtyczkę od gniazdka.

Przed schowaniem urządzenia w zamkniętym pomieszczeniu odczekaj, aż ostygnie.

Nigdy nie owijaj przewodu ciasno wokół urządzenia. Nie naciągaj przewodu w miejscu jego wejścia do urządzenia, ponieważ może to spowodować jego strzępienie i zerwanie.

Nie należy umieszczać innych przedmiotów na urządzeniu.

DANE TECHNICZNE

MOC	2000 W
WOLTAŻ	220-240V ~
CZĘSTOTLIWOŚĆ	50/60Hz
LICZBA GOFRÓW	2
LICZBA KRATEK GOFRA	4x6
KONTROLA MOCY	Tak
KONTROLKA	Tak

ANTYPOŚLIZGOWE NÓŻKI	Tak
POWŁOKA MARMUROWA NIE-PRZYWIERAJĄCA	Tak
DŁUGOŚĆ PRZEWODU	1,2 m

GWARANCJA

Sprzedawca ponosi odpowiedzialność za wady towaru przez okres 2 lat od daty wydania towaru.

Wszystkie zdjęcia i rysunki mają charakter wyłącznie poglądowy.

Utylizacja sprzętu elektrycznego



Symbol przekreślonego kontenera na odpady na kółkach umieszczony na produktach informuje, że zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny (dalej również „zużyty sprzęt” lub „elektrośmieci”) nie może być wyrzucany razem z odpadami komunalnymi. Wyrzucając elektrośmieci do pojemnika stwarzasz zagrożenie dla środowiska. Zużyty sprzęt może zawierać substancje (np. ołów, kadm, chrom, brom, rtęć, freon) niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzi oraz dla środowiska. Sortując i przekazując zużyty sprzęt do przetworzenia, odzysku, recyklingu i utylizacji, chronisz środowisko przed zanieczyszczeniem i skażeniem, przyczyniasz się do zmniejszenia zużycia zasobów naturalnych i obniżenia kosztów produkcji nowego sprzętu.



DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Malis B. Machoński Sp. K. oświadcza, że opisane w niniejszej instrukcji Urządzenie Maltec spełnia wszystkie wymagania:

(EMC) Directive 2014/30/EU

LVD 2014/35/UE

EC 1935/2004

REACH 1907/2006

RoHS 2011/65/EU + 2012/50/EU + (EU) 2015/863

Spełnia następujące standardy:

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1

EN 61000-3-3:2013+A1+A2

IEC 62321-4:2013+AMD1:2017

IEC 62321-5:2013

IEC 62321-8:2017

EN 60335-1:2012+A11+A13+A14+A1+A2+A15

EN 60335-2-9:2003+A1+A2+A12+A13

EN 62233:2008

AfPS GS 2019:01 PAK

EK1 527-12 Rev. 2

IEC 62321-6:2015

IEC 62321-7-1:2015

IEC 62321-7-2:2017

EN ISO 17075-1:2017

Producent:

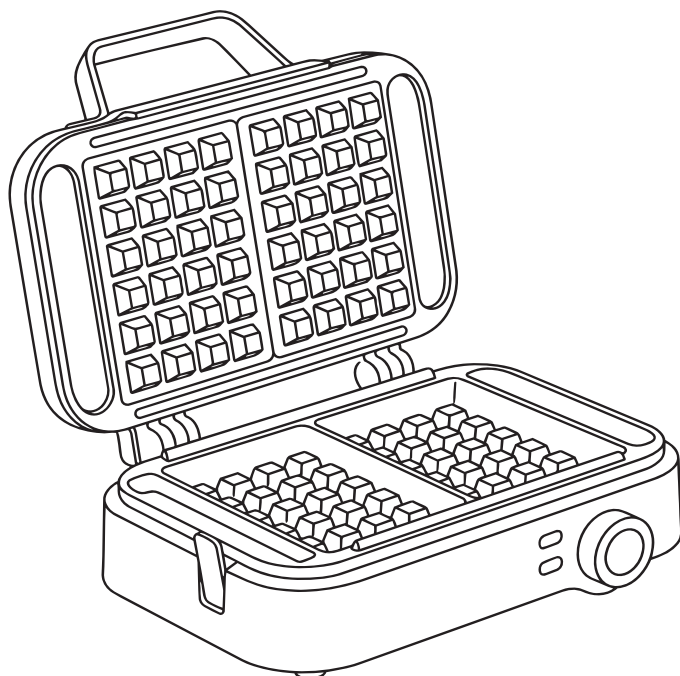
Malis B. Machoński Sp. K.

Zbożowa 2E, Wysogotowo

62-081, Przeźmierowo, Polska

www.malis.pl

Bartosz Machoński

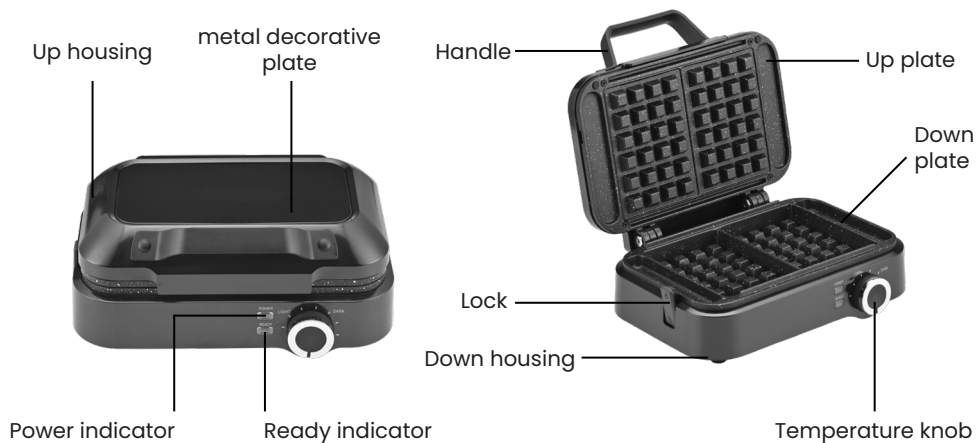


INSTRUCTION MANUAL EN

WAFFLE MAKER WITH ADJUSTMENT
WM2000W

Before using this device, please read this user manual! Follow all safety instructions to avoid damage caused by improper use! Keep this user manual for future reference.

PARTS OF THE PRODUCT



SYMBOLS

	WARNING!		WARNING! Hot surface.
-----------------------------------------------------------------------------------	----------	-----------------------------------------------------------------------------------	--------------------------

SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not leave packing materials in reach of children because they can be dangerous.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the device.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- When the product is powered on or cooling, keep the product and its

power cord out of the reach of children.

- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.

- **WARNING!** Hot surface.

- Do not touch hot surfaces. Use only the knob and handle.

- The temperature of the accessible surfaces may be very high when the appliance is in use. Make sure not to touch these hot parts of the appliance.

- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;

- Farm houses;

- by clients in hotels, motels and other residential type environments;

- bed and breakfast type environments.

- Before connecting the product to the power supply, check whether the voltage marked on the product is consistent with the local power supply voltage.

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

- Fully unwind the power cord before use.

- Do not let the power cord hang over the edge of a bench or table, touch hot surfaces or become knotted.

- Do not allow the cord to touch hot surfaces.

- Periodically check whether the power cable is damaged.

- To protect against electric shock do not immerse the power cord, power plug or appliance in water or any other liquid or allow moisture to come in contact with the part.

- Do not plug or unplug the product into/from an electrical outlet with a wet hand.

- Always turn the appliance to the 'OFF' position - unplug at the power outlet and allow all parts to cool.

- Never wrap cord tightly around the appliance. Do not put any stress on cord where it enters unit, as this could cause it to fray and break.

- Any maintenance other than cleaning should be performed at an authorized service centre.

- When you leave the product for a short period of time, turn off the power and unplug the product.

- Do not use outdoors.

- Always use the product on a flat, stable, heat-resistant surface.

- Do not place the product on or near a gas or electric burner, or inside or on top of a heated oven or other heat source.

- Do not allow the product to touch curtains, wall coverings, clothing, dishtowels, or other flammable materials during its use.

- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Contact with service.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injuries.
- Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
- To disconnect, remove plug from wall outlet.
- Do not use this appliance for other than intended use.
- This product cannot be operated through an external timer or a separate remote control system.
- The appliance is only to be operated in the closed position.

HOW TO USE

1. Remove all packing material and any stickers.
2. Wipe plates with a damp cloth or sponge to remove any dust. Wipe dry with a soft cloth or paper towels.
3. Select a location where the unit is to be used (on a stable surface), leaving enough space between back of unit and wall to allow heat to flow without damage to cabinets and walls.
4. Plug the device into the socket, the red indicator will be ON. Turn clockwise for temperature knob, the green indicator is ON. The temperature of plate reaches the setting temperature when the green indicator is OFF. The appliance is now ready for use. The green indicator will be auto ON/OFF cycle for setting temperature by thermostat. If temperature knob is OFF position, the plate will not heat any more.
5. Knob: ‚LIGHT‘ is the lowest temperature, turning clockwise towards ‚DARK‘ increases the temperature.
6. For the first use it is better to apply some oil to the plate.

CAUTION:

- Do not let the baking plates come into contact with any metal cutlery or other metal objects to avoid damaging of the anti-stick coating.
- Do not close the lock when the product is being heated.
- The cook plate is very hot. Caution should be taken to prevent hands from coming into contact.
- After use, unplug unit from the electrical outlet and allow it to cool to room temperature before cleaning.

MAINTENANCE AND CLEANING

IMPORTANT: Unplug and allow it to cool before cleaning. Never immerse the machine in water or any other liquid!

- Wipe lid, base, and cooking plates with a damp cloth and a non-abrasive soap or dishwasher detergent.
- Wipe with a clean, soft, damp cloth and towel dry.

STORAGE

Always store the device:

- clean
- dry
- protected against dust
- out of the reach of children

Disconnect the plug from the outlet socket.

Give the machine time to cool off before you store the machine in an enclosed space.

Never wrap cord tightly around the appliance. Do not put any stress on cord where it enters unit, as this could cause it to fray and break.

Do not place other objects on top of the appliance.

TECHNICAL DATA

POWER	2000W
VOLTAGE	220-240V ~
FREQUENCY	50/60Hz
NUMBER OF WAFFLES	2
NUMBER OF WAFFLE GRIDS	4x6
POWER CONTROL	yes
INDICATOR LIGHT	yes
NON-SLIP FEET	yes
NON-STICK MARBLE COATING	yes
CORD LENGTH	1.2m

WARRANTY

The seller is liable for defective goods for 2 years from the date of delivery.

All pictures and drawings are for reference only.

Disposal of electrical equipment



The symbol of the crossed-out wheeled waste container placed on the products informs that used electrical and electronic equipment (hereinafter also "waste equipment" or "electro-waste") may not be disposed of with municipal waste. By throwing e-waste into the container, you pose a threat to the environment. Used equipment may contain substances (e.g. lead, cadmium, chromium, bromine, mercury, freon) that are dangerous to human health and life and to the environment. By sorting and handing over used equipment for processing, recovery, recycling and disposal, you protect the environment against pollution and contamination, you contribute to reducing the use of natural resources and lowering the production costs of new equipment.



DECLARATION OF CONFORMITY

Malis B. Machoński Sp. K. declares that described in this manual Maltec meets all the requirements of the:

(EMC) Directive 2014/30/EU
LVD 2014/35/UE
EC 1935/2004
REACH 1907/2006
RoHS 2011/65/EU + 2012/50/EU + (EU) 2015/863

Meets the following standards:

EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1
EN 61000-3-3:2013+A1+A2

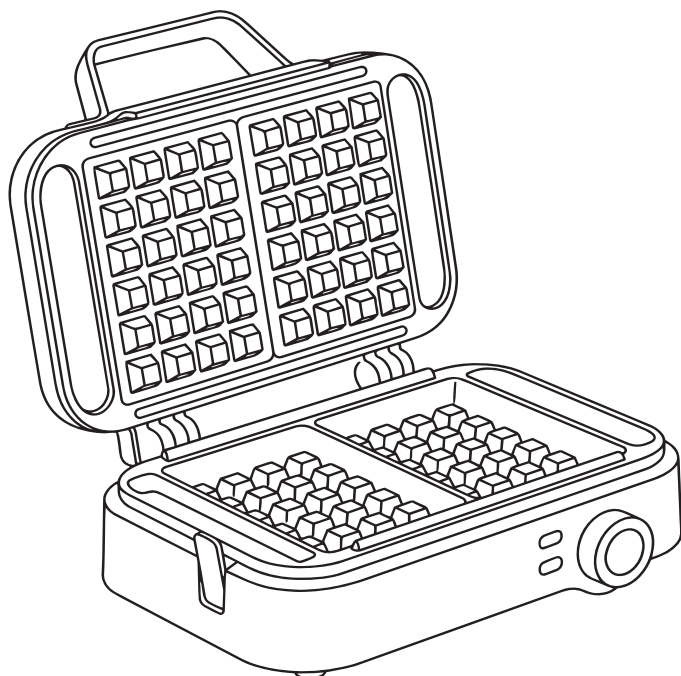
IEC 62321-4:2013+AMD1:2017
IEC 62321-5:2013
IEC 62321-8:2017

EN 60335-1:2012+A11+A13+A14+A1+A2+A15
EN 60335-2-9:2003+A1+A2+A12+A13
EN 62233:2008
AfPS GS 2019:01 PAK
EK1 527-12 Rev. 2

IEC 62321-6:2015
IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-7-2:2017
EN ISO 17075-1:2017

Producent:
Malis B. Machoński Sp. K.
Zbożowa 2E, Wysogotowo
62-081, Przeźmierowo, Polska
www.malis.pl

Bartosz Machoński



BEDIENUNGSANLEITUNG DE


WAFFELEISEN MIT EINSTELLUNG
WM2000W

Bitte lesen Sie vor der Verwendung dieses Geräts diese Bedienungsanleitung! Beachten Sie alle Sicherheitshinweise, um Schäden durch unsachgemäße Verwendung zu vermeiden! Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.

TEILE DES PRODUKTS



SYMBOLE

	WARNUNG!		WARNUNG! Heiße Oberfläche.
-----------------------------------------------------------------------------------	----------	-----------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------

SICHERHEITSHINWEISE

- Verpackungsmaterialien dürfen nicht in Reichweite von Kindern aufbewahrt werden, da sie gefährlich sein können.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder eine Einweisung in die sichere Verwendung des Geräts erhalten haben.
Weg und verstehen Sie die damit verbundenen Gefahren.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Bei der Benutzung von Geräten durch oder in der Nähe von Kindern ist eine enge Aufsicht erforderlich.

- Wenn das Produkt eingeschaltet ist oder abkühlt, bewahren Sie das Produkt und sein Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- **WARNUNG!** Heiße Oberfläche.
- Heiße Oberflächen nicht berühren. Nur den Knauf und den Griff benutzen.
- Die Temperatur der zugänglichen Oberflächen kann während des Betriebs des Geräts sehr hoch sein. Berühren Sie diese heißen Teile des Geräts auf keinen Fall.
- Dieses Gerät ist für den Einsatz im Haushalt und in ähnlichen Anwendungen vorgesehen, wie zum Beispiel:
 - Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhäuser;
 - von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen;
 - Unterkünfte wie Bed & Breakfast.
- Bevor Sie das Produkt an die Stromversorgung anschließen, prüfen Sie, ob die auf dem Produkt angegebene Spannung mit der Spannung der örtlichen Stromversorgung übereinstimmt.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Wickeln Sie das Netzkabel vor Gebrauch vollständig ab.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über die Kante einer Bank oder eines Tisches hängt, keine Oberflächen berührt oder sich verknotet.
- Achten Sie darauf, dass das Kabel keine heißen Oberflächen berührt.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob das Netzkabel beschädigt ist.
- Um sich vor einem Stromschlag zu schützen, tauchen Sie das Netzkabel, den Netzstecker oder das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten und achten Sie darauf, dass keine Feuchtigkeit mit dem Bauteil in Berührung kommt.
- Stecken Sie das Produkt nicht mit nassen Händen in die Steckdose oder ziehen Sie es nicht mit nassen Händen aus der Steckdose.
- Schalten Sie das Gerät immer in die Position „AUS“ – ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie alle Teile abkühlen.
- Wickeln Sie das Kabel niemals eng um das Gerät. Vermeiden Sie Zug auf das Kabel an der Eintrittsstelle, da es sonst ausfransen und brechen könnte.
- Alle Wartungsarbeiten außer der Reinigung sollten in einem autorisierten Servicecenter durchgeführt werden.
- Wenn Sie das Produkt nur kurzzeitig unbeaufsichtigt lassen, schalten

Sie es aus und ziehen Sie den Netzstecker.

- Nicht im Freien verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt stets auf einer ebenen, stabilen und hitzebeständigen Oberfläche.
- Stellen Sie das Produkt nicht auf oder in die Nähe eines Gas- oder Elektroherds, noch in oder auf einen vorgeheizten Backofen oder eine andere Wärmequelle.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt während des Gebrauchs nicht mit Vorhängen, Wandverkleidungen, Kleidung, Geschirrtüchern oder anderen brennbaren Materialien in Berührung kommt.
- Betreiben Sie kein Gerät mit beschädigtem Kabel oder Stecker, oder nachdem das Gerät eine Fehlfunktion aufweist oder auf sonstige Weise beschädigt wurde. Wenden Sie sich an den Kundendienst.
- Die Verwendung von Zubehörteilen, die vom Gerätehersteller nicht empfohlen werden, kann zu Verletzungen führen.
- Beim Transport eines Geräts, das heißes Öl oder andere heiße Flüssigkeiten enthält, ist äußerste Vorsicht geboten.
- Zum Trennen vom Stromnetz den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Verwenden Sie dieses Gerät ausschließlich für den vorgesehenen Zweck.
- Dieses Produkt kann nicht über eine externe Zeitschaltuhr oder ein separates Fernsteuerungssystem betrieben werden.
- Das Gerät darf nur im geschlossenen Zustand betrieben werden.

ANWENDUNG

1. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial und alle Aufkleber.
2. Wischen Sie die Teller mit einem feuchten Tuch oder Schwamm ab, um Staub zu entfernen. Trocknen Sie sie anschließend mit einem weichen Tuch oder Küchenpapier ab.
3. Wählen Sie einen Aufstellort für das Gerät (auf einer stabilen Oberfläche) und lassen Sie genügend Platz zwischen der Rückseite des Geräts und der Wand, damit die Wärme ungehindert zirkulieren kann, ohne dass Schränke und Wände beschädigt werden.
4. Stecken Sie das Gerät in die Steckdose. Die rote Kontrollleuchte leuchtet. Drehen Sie den Temperaturregler im Uhrzeigersinn. Die grüne Kontrollleuchte leuchtet. Die eingestellte Temperatur der Platte ist erreicht, wenn die grüne Kontrollleuchte erlischt. Das Gerät ist nun betriebsbereit. Die grüne Kontrollleuchte schaltet sich automatisch ein und aus, um die vom Thermostat eingestellte Temperatur zu erreichen. Befindet sich der Temperaturregler in der Position „AUS“, heizt die Platte nicht mehr auf.
5. Drehknopf: „LIGHT“ ist die niedrigste Temperatur; durch Drehen im Uhrzeigersinn in Richtung „DUNKEL“ wird die Temperatur erhöht.

6. Vor dem ersten Gebrauch ist es ratsam, etwas Öl auf die Platte aufzutragen.

VORSICHT:

- Um eine Beschädigung der Antihafbeschichtung zu vermeiden, achten Sie darauf, dass die Backplatten nicht mit Metallbesteck oder anderen Metallgegenständen in Berührung kommen.
- Schließen Sie das Schloss nicht, während das Produkt erhitzt wird.
- Die Kochplatte ist sehr heiß. Achten Sie darauf, dass Ihre Hände nicht damit in Berührung kommen.
- Nach Gebrauch das Gerät vom Stromnetz trennen und auf Raumtemperatur abkühlen lassen, bevor es gereinigt wird.

WARTUNG UND REINIGUNG

WICHTIG: Vor der Reinigung den Netzstecker ziehen und abkühlen lassen.

Tauchen Sie die Maschine niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten!

- Deckel, Boden und Kochplatten mit einem feuchten Tuch und einem nicht scheuernden Spülmittel oder Geschirrspülmittel abwischen.
- Mit einem sauberen, weichen, feuchten Tuch abwischen und mit einem Handtuch trockenreiben.

LAGERUNG

Bewahren Sie das Gerät stets sicher auf:

- sauber
- trocken
- Schutz vor Staub
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren

Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.

Lassen Sie die Maschine abkühlen, bevor Sie sie in einem geschlossenen Raum lagern.

Wickeln Sie das Kabel niemals eng um das Gerät. Vermeiden Sie Zug auf das Kabel an der Eintrittsstelle, da es sonst ausfransen und brechen könnte.

Stellen Sie keine anderen Gegenstände auf das Gerät.

TECHNISCHE DATEN

LEISTUNG	2000 W
STROMSPANNUNG	220-240 V ~
FREQUENZ	50/60 Hz
ANZAHL DER WAFFELN	2
ANZAHL DER WAFFELGITTER	4x6
LEISTUNGSSTEUERUNG	Ja
KONTROLLLEUCHE	Ja
RUTSCHFESTE FÜSSE	Ja
ANTIHAFTBESCHICHTUNG AUS MARMOR	Ja
KABELLÄNGE	1,2 m

GARANTIE

Der Verkäufer haftet für mangelhafte Ware für einen Zeitraum von 2 Jahren ab Lieferdatum.

Alle Bilder und Zeichnungen dienen nur als Referenz.

Entsorgung von Elektrogeräten



Das Symbol des durchgestrichenen Abfallbehälters auf den Produkten weist darauf hin, dass gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte (im Folgenden auch „Altgeräte“ oder „Elektroschrott“) nicht über den Hausmüll entsorgt werden dürfen. Wenn Sie Elektroschrott in den Container werfen, gefährden Sie die Umwelt. Altgeräte können Stoffe enthalten (z.B. Blei, Cadmium, Chrom, Brom, Quecksilber, Freon), die für die Gesundheit und das Leben von Menschen und für die Umwelt gefährlich sind. Durch die Sortierung und Abgabe von Altgeräten zur Aufbereitung, Verwertung, zum Recycling und zur Entsorgung schützen Sie die Umwelt vor Verschmutzung und Kontamination, tragen zur Verringerung des Verbrauchs natürlicher Ressourcen bei und senken die Produktionskosten für neue Geräte.



KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Malis B. Machoński Sp. K. erklärt, dass das in diesem Handbuch beschriebene Maltec Gerät alle Anforderungen der:

(EMC) Directive 2014/30/EU

LVD 2014/35/UE

EC 1935/2004

REACH 1907/2006

RoHS 2011/65/EU + 2012/50/EU + (EU) 2015/863

Erfüllt die folgenden Normen:

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1

EN 61000-3-3:2013+A1+A2

IEC 62321-4:2013+AMD1:2017

IEC 62321-5:2013

IEC 62321-8:2017

EN 60335-1:2012+A11+A13+A14+A1+A2+A15

EN 60335-2-9:2003+A1+A2+A12+A13

EN 62233:2008

AfPS GS 2019:01 PAK

EK1 527-12 Rev. 2

IEC 62321-6:2015

IEC 62321-7-1:2015

IEC 62321-7-2:2017

EN ISO 17075-1:2017

Hersteller:

Malis B. Machoński Sp. K.

Zbożowa 2E, Wysogotowo

62-081, Przeźmierowo, Polska

www.malis.pl

Bartosz Machoński